

ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ ΙΙΙ

Κατάλογος του άρθρου 15 της Πράξης Προσχώρησης:
προσαρμογές των πράξεων των θεσμικών οργάνων

1. ΕΛΕΥΘΕΡΗ ΠΑΡΟΧΗ ΥΠΗΡΕΣΙΩΝ

32005 L 0036: Οδηγία 2005/36/EK του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 7ης Σεπτεμβρίου 2005, σχετικά με την αναγνώριση των επαγγελματικών προσόντων (ΕΕ L 255 της 30.9.2005, σ. 22).

(α) Στο άρθρο 23, η παράγραφος 5 αντικαθίσταται από το εξής κείμενο:

«5. Με την επιφύλαξη του άρθρου 43β, κάθε κράτος μέλος αναγνωρίζει τους τίτλους εκπαίδευσης ως ιατρού, που επιτρέπουν την ανάληψη επαγγελματικών δραστηριοτήτων ιατρού βασικής εκπαίδευσης και ειδικευμένου ιατρού, ως νοσοκόμου υπεύθυνου για γενική περίθαλψη, ως οδοντιάτρου, ως ειδικευμένου οδοντιάτρου, ως κτηνιάτρου, ως μαίας/μαιευτή, ως φαρμακοποιού και ως αρχιτέκτονα, τους οποίους κατέχουν υπήκοοι των κρατών μελών, και είτε είχαν χορηγηθεί από την πρώην Γιουγκοσλαβία είτε η εκπαίδευση των ενδιαφερομένων είχε αρχίσει,

- (α) για τη Σλοβενία, πριν από τις 25 Ιουνίου 1991, και
- (β) για την Κροατία, πριν από τις 8 Οκτωβρίου 1991,

εφόσον οι αρμόδιες αρχές των προαναφερομένων κρατών μελών βεβαιώνουν ότι οι τίτλοι αυτοί έχουν, στην επικράτειά τους, την ίδια νομική ισχύ με τους τίτλους που οι ίδιες χορηγούν και, όσον αφορά τους αρχιτέκτονες, με τους τίτλους που αναφέρονται για αυτά τα κράτη μέλη, στο παράρτημα VI σημείο 6, δσον αφορά την ανάληψη και την άσκηση των επαγγελματικών δραστηριοτήτων ιατρού βασικής εκπαίδευσης και ειδικευμένου ιατρού, νοσοκόμου υπεύθυνου για γενική περίθαλψη, οδοντιάτρου, κτηνιάτρου, μαίας/μαιευτή, φαρμακοποιού για τις δραστηριότητες περί των οποίων το άρθρο 45 παράγραφος 2, και όσον αφορά την ανάληψη και την άσκηση των επαγγελματικών δραστηριοτήτων αρχιτέκτονα για τις δραστηριότητες περί των οποίων το άρθρο 48.

Η βεβαίωση αυτή πρέπει να συνοδεύεται από πιστοποιητικό το οποίο εκδίδουν οι ίδιες αρχές, στο οποίο βεβαιώνεται ότι οι εν λόγω υπήκοοι κρατών μελών έχουν ασκήσει, πραγματικά και νομίμως, στην επικράτειά τους τις εν λόγω δραστηριότητες επί τρία συναπτά έτη τουλάχιστον κατά την πενταετία που προηγείται της ημερομηνίας έκδοσης του πιστοποιητικού.».

(β) Παρεμβάλλεται το εξής άρθρο:

«Άρθρο 43β

Κεκτημένα δικαιώματα εκπαίδευσης μαίας/μαιευτή δεν ισχύουν για τους ακόλουθους τίτλους προσόντων κτηθέντες στην Κροατία πριν την 1η Ιουλίου 2013: viša medicinska sestra ginekološko- opstetričkog smjera (νοσηλεύτρια γυναικολογικής-μαιευτικής κατεύθυνσης ανώτερης εκπαίδευσης), medicinska sestra ginekološko-opstetričkog smjera (νοσηλεύτρια γυναικολογικής-μαιευτικής κατεύθυνσης), viša medicinska sestra primaljskog smjera (νοσηλεύτρια με ανώτερη εκπαίδευση μαίας), medicinska sestra primaljskog smjera (νοσηλεύτρια με εκπαίδευση μαίας), ginekološko-opstetrička primalja (μαία Γυναικολογικής-Μαιευτικής) και primalja (μαία).».

2. ΔΙΚΑΙΟ ΔΙΑΝΟΗΤΙΚΗΣ ΙΔΙΟΚΤΗΣΙΑΣ

I. ΚΟΙΝΟΤΙΚΟ ΣΗΜΑ

32009 R 0207: Κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 207/2009 του Συμβουλίου, της 26ης Φεβρουαρίου 2009, για το κοινοτικό σήμα (ΕΕ L 78 της 24.3.2009, σ. 1).

Στο άρθρο 165, η παράγραφος 1 αντικαθίσταται από το εξής κείμενο:

«1. Από την ημερομηνία ένταξης της Βουλγαρίας, της Τσεχικής Δημοκρατίας, της Εσθονίας, της Κροατίας, της Κύπρου, της Λεττονίας, της Λιθουανίας, της Ουγγαρίας, της Μάλτας, της Πολωνίας, της Ρουμανίας, της Σλοβενίας και της Σλοβακίας (αποκαλούμενων εφεξής « νέο ή νέα κράτη μέλη») το κοινοτικό σήμα το οποίο έχει καταχωρισθεί ή για το οποίο έχει υποβληθεί αίτηση σύμφωνα με τον παρόντα κανονισμό πριν από την εκάστοτε ημερομηνία της προσχώρησης, επεκτείνεται στο έδαφος των εν λόγω κρατών μελών προκειμένου να παράγει ισοδύναμα αποτελέσματα σε ολόκληρη την Κοινότητα.» .

II. ΣΥΜΠΛΗΡΩΜΑΤΙΚΑ ΠΙΣΤΟΠΟΙΗΤΙΚΑ ΠΡΟΣΤΑΣΙΑΣ

1. 31996 R 1610: Κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 1610/96 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 23ης Ιουλίου 1996, σχετικά με την καθιέρωση συμπληρωματικού πιστοποιητικού προστασίας για τα φυτοπροστατευτικά προϊόντα (ΕΕ L 198 της 8.8.1996, σ. 30).

(α) Στο άρθρο 19α προστίθεται το εξής στοιχείο:

«(ιγ) κάθε φυτοπροστατευτικό προϊόν που προστατεύεται με έγκυρο βασικό δίπλωμα ευρεσιτεχνίας και για το οποίο η πρώτη άδεια κυκλοφορίας ως φυτοπροστατευτικό προϊόν αποκτήθηκε μετά την 1η Ιανουαρίου 2003, μπορεί να λαμβάνει πιστοποιητικό στην Κροατία, υπό την προϋπόθεση ότι η αίτηση πιστοποιητικού υποβάλλεται εντός έξι μηνών από την ημερομηνία προσχώρησης.»

(β) Στο άρθρο 20, η παράγραφος 2 αντικαθίσταται από το εξής κείμενο:

- «2. Ο παρών κανονισμός εφαρμόζεται στα συμπληρωματικά πιστοποιητικά προστασίας που χορηγούνται σύμφωνα με την εθνική νομοθεσία της Τσεχικής Δημοκρατίας, της Εσθονίας, της Κροατίας, της Κύπρου, της Λετονίας, της Λιθουανίας, της Μάλτας, της Πολωνίας, της Ρουμανίας, της Σλοβενίας και της Σλοβακίας πριν από την αντίστοιχη ημερομηνία προσχώρησής τους.».

32009 R 0469: Κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 469/2009 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου της 6ης Μαΐου 2009 περί του συμπληρωματικού πιστοποιητικού προστασίας για τα φάρμακα (ΕΕ L 152 της 16.6.2009, σ. 1).

(α) Στο άρθρο 20, προστίθεται το εξής στοιχείο:

- «(ιγ) κάθε φάρμακο που προστατεύεται με έγκυρο βασικό δίπλωμα ευρεσιτεχνίας και για το οποίο η πρώτη άδεια κυκλοφορίας ως φάρμακο αποκτήθηκε μετά την 1η Ιανουαρίου 2003, μπορεί να λαμβάνει πιστοποιητικό στην Κροατία, υπό την προϋπόθεση ότι η αίτηση πιστοποιητικού υποβάλλεται εντός έξι μηνών από την ημερομηνία προσχώρησης.»

(β) Στο άρθρο 21, η παράγραφος 2 αντικαθίσταται από το εξής κείμενο:

«2. Ο παρών κανονισμός εφαρμόζεται στα συμπληρωματικά πιστοποιητικά προστασίας που χορηγούνται σύμφωνα με την εθνική νομοθεσία της Τσεχικής Δημοκρατίας, της Εσθονίας, της Κροατίας, της Κύπρου, της Λεττονίας, της Λιθουανίας, της Μάλτας, της Πολωνίας, της Ρουμανίας, της Σλοβενίας και της Σλοβακίας πριν από την αντίστοιχη ημερομηνία προσχώρησής τους.»

III. KOINOTIKA ΣΧΕΔΙΑ ΚΑΙ ΥΠΟΔΕΙΓΜΑΤΑ

32002 R 0006: Κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 6/2002 του Συμβουλίου, της 12ης Δεκεμβρίου 2001, για τα κοινοτικά σχέδια και υποδείγματα (ΕΕ L 3, 5.1.2002, σ. 1).

Στο άρθρο 110α, η παράγραφος 1 αντικαθίσταται από το εξής κείμενο:

«1. Από την ημερομηνία προσχώρησης της Βουλγαρίας, της Τσεχικής Δημοκρατίας, της Εσθονίας, της Κροατίας, της Κύπρου, της Λεττονίας, της Λιθουανίας, της Ουγγαρίας, της Μάλτας, της Πολωνίας, της Ρουμανίας, της Σλοβενίας και της Σλοβακίας (εφεξής «νέο» ή «νέα κράτη μέλη»), κοινοτικό σχέδιο ή υπόδειγμα το οποίο προστατεύεται ή για το οποίο έχει υποβληθεί αίτηση σύμφωνα με τον παρόντα κανονισμό πριν από την εκάστοτε ημερομηνία της προσχώρησης, επεκτείνεται στο έδαφος των εν λόγω κρατών μελών προκειμένου να παράγει ισοδύναμα αποτελέσματα σε ολόκληρη την Κοινότητα.».

3. ΧΡΗΜΑΤΟΠΙΣΤΩΤΙΚΕΣ ΥΠΗΡΕΣΙΕΣ

32006 L 0048: Οδηγία 2006/48/EK του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 14ης Ιουνίου 2006, σχετικά με την ανάληψη και την άσκηση δραστηριότητας πιστωτικών ιδρυμάτων (ΕΕ L 177 της 30.6.2006, σ. 1).

Στο άρθρο 2, μετά από την καταχώρηση για τη Γαλλία προστίθεται το εξής:

«– στην Κροατία, την «kreditne unije» και την «Hrvatska banka za obnovu i razvitak»,»

4. ΓΕΩΡΓΙΑ

1. 31991 R 1601: Κανονισμός (ΕΟΚ) αριθ. 1601/91 του Συμβουλίου, της 10ης Ιουνίου 1991, για τη θέσπιση των γενικών κανόνων σχετικά με τον ορισμό, τον χαρακτηρισμό και την παρουσίαση των αρωματισμένων οίνων, των αρωματισμένων ποτών με βάση τον οίνο και των αρωματισμένων κοκτέιλ αμπελοοινικών προϊόντων (ΕΕ L 149 της 14.6.1991, σ. 1).

Στο Παράρτημα II μετά τη γεωγραφική ένδειξη «Nürnberger Glühwein» προστίθεται το εξής:

«Samoborski bermet»

2. 32007 R 1234: Κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 1234/2007 του Συμβουλίου, της 22ας Οκτωβρίου 2007, για τη θέσπιση κοινής οργάνωσης των γεωργικών αγορών και ειδικών διατάξεων για ορισμένα γεωργικά προϊόντα (Ενιαίος κανονισμός KOA) (ΕΕ L 299 της 16.11.2007, σ. 1).

(α) Στο άρθρο 66 προστίθεται η εξής παράγραφος:

«4α. Στην περίπτωση της Κροατίας, συγκροτείται ειδικό αναδιαρθρωτικό απόθεμα, όπως ορίζεται στο σημείο 2 του παραρτήματος ΙΧ. Το απόθεμα αυτό θα απελευθερώνεται από την 1η Απριλίου του πρώτου έτους ποσόστωσης μετά την προσχώρηση, εφόσον η κατανάλωση γάλακτος και γαλακτοκομικών προϊόντων στο αγρόκτημα, στην Κροατία, έχει μειωθεί κατά την περίοδο 2008-2012.

Την απόφαση για την απελευθέρωση του αποθέματος και την κατανομή του στις ποσοστώσεις παραδόσεων και άμεσων πωλήσεων λαμβάνει η Επιτροπή σύμφωνα με τη διαδικασία του άρθρου 195, παράγραφος 2, βάσει αξιολόγησης μιας έκθεσης που θα υποβάλει η Κροατία ως τις 31 Δεκεμβρίου 2013. Στην έκθεση αυτή παρουσιάζονται λεπτομερώς τα αποτελέσματα και οι τάσεις της πραγματικής διαδικασίας αναδιάρθρωσης του γαλακτοκομικού τομέα της Κροατίας, ιδίως η μεταστροφή από την παραγωγή για κατανάλωση στο αγρόκτημα προς την παραγωγή για διάθεση στην αγορά.»

(β) Στο άρθρο 103ια παράγραφος Ι προστίθεται το εξής εδάφιο:

«Η παρούσα παράγραφος δεν ισχύει για την Κροατία για το οικονομικό έτος 2013. Η Κροατία υποβάλλει στην Επιτροπή σχέδιο πενταετούς προγράμματος στήριξης για την περίοδο προγράμματος 2014-2018.»

(γ) Στο Παράρτημα III, Μέρος II, το σημείο 13 αντικαθίσταται από το εξής κείμενο:

«13. «εργοστάσιο ραφιναρίσματος αποκλειστικής παραγωγής»: η μονάδα παραγωγής:

- της οποίας η μοναδική δραστηριότητα είναι το ραφινάρισμα εισαγόμενης ακατέργαστης ζάχαρης ζαχαροκαλάμου,

ή

- η οποία ραφινάρισε, κατά την περίοδο εμπορίας 2004/2005, ποσότητα τουλάχιστον 15.000 τόνων εισαγόμενης ακατέργαστης ζάχαρης ζαχαροκαλάμου. Για τους σκοπούς του παρόντος εδαφίου, στην περίπτωση της Κροατίας, η περίοδος εμπορίας είναι η περίοδος εμπορίας 2007/2008.»,

(δ) Το παράρτημα VI αντικαθίσταται από το εξής κείμενο:

«ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ VI

ΕΘΝΙΚΕΣ ΚΑΙ ΠΕΡΙΦΕΡΕΙΑΚΕΣ ΠΟΣΟΣΤΩΣΕΙΣ από την περίοδο εμπορίας 2010/2011 και μετά^(σε τόνους)

Κράτη μέλη ή περιφέρειες (1)	Ζάχαρη (2)	Ισογλυκόζη (3)	Σιρόπι ινουλίνης (4)
Βέλγιο	676 235,0	114 580,2	0
Βουλγαρία	0	89 198,0	
Τσεχική Δημοκρατία	372 459,3		
Δανία	372 383,0		
Γερμανία	2 898 255,7	56 638,2	
Ιρλανδία	0		
Ελλάδα	158 702,0	0	
Ισπανία	498 480,2	53 810,2	
Γαλλία (μητροπολιτική)	3 004 81,15		0
Γαλλικά υπερπόντια διαμερίσματα	432 220,05		
Κροατία	192 877,0		
Ιταλία	508 379,0	32 492,5	
Λεττονία	0		
Λιθουανία	90 252,0		
Ουγγαρία	105 420,0	220 265,8	
Κάτω Χώρες	804 888,0	0	0
Αυστρία	351 027,4		
Πολωνία	1 405 608,1	42 861,4	
Πορτογαλία (ηπειρωτική)	0	12 500,0	
Αυτόνομη Περιφέρεια των Αζορών	9 953,0		
Ρουμανία	104 688,8	0	
Σλοβενία	0		
Σλοβακία	112 319,5	68 094,5	
Φινλανδία	80 999,0	0	
Σουηδία	293 186,0		
Ηνωμένο Βασίλειο	1 056 474,0	0	
ΣΥΝΟΛΟ	13 529 618,20	690 440,8	0

(ε) Στο παράρτημα IX, σημείο 1, προστίθενται τα εξής μετά την καταχώρηση για τη Γαλλία:

«

Κράτος μέλος	2008/09	2009/10	2010/11	2011/12	2012/13	2013/14	2014/15
Κροατία						765 000	765 000

(στ) Στο παράρτημα IX, σημείο 2, ο πίνακας αντικαθίσταται από τον εξής πίνακα:

«

Κράτος μέλος	Τόνοι
Βουλγαρία	39 180
Κροατία	15 000
Ρουμανία	188 400

(ζ) Στο Παράρτημα X προστίθενται τα εξής μετά την καταχώρηση για τη Γαλλία:

«

Κροατία	40,70
---------	-------

(η) Στο Παράρτημα Χβ, προστίθεται ο εξής πίνακας:

Οικονομικό έτος	«σε χιλιάδες EUR»				
	2013	2014	2015	2016	Από το 2017 και μετά
HR	0	11 885	11 885	11 885	10 832

»

- i) Στην παράγραφο 2 του προσαρτήματος του παραρτήματος XIβ προστίθεται το εξής στοιχείο:

«(η) στη Κροατία, τις εκτάσεις αμπελοκαλλιέργειας στις ακόλουθες υποπεριφέρειες: Moslavina, Prigorje-Bilogora, Plešivica, Pokuplje και Zagorje-Medimurje.»

- (i) Στην παράγραφο 3 του προσαρτήματος του παραρτήματος XIβ προστίθεται το εξής στοιχείο:

«(η) στη Κροατία, τις εκτάσεις αμπελοκαλλιέργειας στις ακόλουθες υποπεριφέρειες: Hrvatsko Podunavlje και Slavonija.»

- (ia) Στην παράγραφο 4 του προσαρτήματος του παραρτήματος XIβ προστίθεται το εξής στοιχείο:

«(ζ) στη Κροατία, τις εκτάσεις αμπελοκαλλιέργειας στις ακόλουθες υποπεριφέρειες: Hrvatska Istra, Hrvatsko primorje, Dalmatinska zagora, Sjeverna Dalmacija και Srednja i Južna Dalmacija.»

3. 32008 R 0110: Κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 110/2008 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 15ης Ιανουαρίου 2008, σχετικά με τον ορισμό, την περιγραφή, την παρουσίαση, την επισήμανση και την προστασία των γεωγραφικών ενδείξεων των αλκοολούχων ποτών και την κατάργηση του κανονισμού (ΕΟΚ) αριθ. 1576/89 του Συμβουλίου (ΕΕ L 39 της 13.2.2008, σ. 16).

- (a) Στο άρθρο 20 προστίθεται η εξής παράγραφος:

«4. Η προθεσμία που αναφέρεται στην παράγραφο 1 για την υποβολή των τεχνικών φακέλων εφαρμόζεται επίσης στις γεωγραφικές ενδείξεις της Κροατίας που περιλαμβάνονται στο παράρτημα III.»

(β) Στο Παράρτημα III, σημείο 9, προστίθενται οι εξής γεωγραφικές ενδείξεις:

«

	Hrvatska loza	Κροατία
	Hrvatska stara šljivovica	Κροατία
	Slavonska šljivovica	Κροατία

»

(γ) Στο Παράρτημα III, σημείο 32, προστίθεται η εξής γεωγραφική ένδειξη:

«

	Hrvatski pelinkovac	Κροατία
--	---------------------	---------

»

(δ) Στο Παράρτημα III παρεμβάλλεται το εξής σημείο:

«

39. Maraschino/ Marrasquino/ Maraskino	Zadarski maraschino	Κροατία
--	---------------------	---------

(ε) Στο Παράρτημα III, στην κατηγορία προϊόντων «Άλλα αλκοολούχα ποτά», προστίθεται η εξής γεωγραφική ένδειξη:

«

	Hrvatska travarica	Κροατία
--	--------------------	---------

»

4. 32009 R 0073: Κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 73/2009 του Συμβουλίου, της 19ης Ιανουαρίου 2009, σχετικά με τη θέσπιση κοινών κανόνων για τα καθεστώτα άμεσης στήριξης για τους γεωργούς στο πλαίσιο της κοινής γεωργικής πολιτικής και τη θέσπιση ορισμένων καθεστώτων στήριξης για τους γεωργούς, για την τροποποίηση των κανονισμών (ΕΚ) αριθ. 1290/2005, (ΕΚ) αριθ. 247/2006, (ΕΚ) αριθ. 378/2007 και για την κατάργηση του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1782/2003 (ΕΕ L 30 της 31.1.2009, σ. 16).

(α) Στο άρθρο 2, το στοιχείο ζ) αντικαθίσταται από το εξής κείμενο:

«(ζ) «νέα κράτη μέλη», η Βουλγαρία, η Τσεχική Δημοκρατία, η Εσθονία, η Κροατία, η Κύπρος, η Λεττονία, η Λιθουανία, η Ουγγαρία, η Μάλτα, η Πολωνία, η Ρουμανία, η Σλοβενία και η Σλοβακία,»

(β) Στο άρθρο 6 παράγραφος 2, το πρώτο εδάφιο αντικαθίσταται από το εξής κείμενο:

«2. Τα κράτη μέλη πλην των νέων κρατών μελών μεριμνούν ώστε η γη που αποτελούσε μόνιμους βοσκότοπους κατά την ημερομηνία που προβλέπεται για την υποβολή αίτησης στρεμματικής ενίσχυσης για το 2003 να παραμένει μόνιμος βοσκότοπος. Τα νέα κράτη μέλη, πλην της Βουλγαρίας, της Κροατίας και της Ρουμανίας, μεριμνούν ώστε η γη που αποτελούσε μόνιμο βοσκότοπο την 1η Μαΐου 2004 να παραμένει μόνιμος βοσκότοπος. Η Βουλγαρία και η Ρουμανία μεριμνούν ώστε η γη που αποτελούσε μόνιμο βοσκότοπο την 1η Ιανουαρίου 2007 να παραμένει μόνιμος βοσκότοπος. Η Κροατία μεριμνά ώστε η γη που αποτελούσε μόνιμο βοσκότοπο την 1η Ιουλίου 2013 να παραμένει μόνιμος βοσκότοπος.»

(γ) Στο άρθρο 33 παράγραφος 1 στοιχείο β), το σημείο (iv) αντικαθίσταται από το εξής κείμενο:

«(iv) σύμφωνα με το άρθρο 47 παράγραφος 2, το άρθρο 57α, το άρθρο 59, το άρθρο 64 παράγραφος 2 τρίτο εδάφιο, το άρθρο 65 και το άρθρο 68 παράγραφος 4 στοιχείο γ).»

(δ) Στο άρθρο 51 παράγραφος 1 προστίθεται το εξής εδάφιο:

«Η Κροατία μπορεί να αποφασίσει να κάνει χρήση των δυνατοτήτων που προβλέπονται στο άρθρο 52 και στο άρθρο 53 παράγραφος 1 του παρόντος κανονισμού. Η απόφαση αυτή κοινοποιείται στην Επιτροπή έως τις 15 Ιουλίου 2013.»

(ε) Στο άρθρο 51 παράγραφος 2 προστίθεται το εξής εδάφιο:

«Κατά παρέκκλιση από το δεύτερο εδάφιο, στην περίπτωση της Κροατίας, το ανώτατο αυτό όριο καθορίζεται βάσει των εθνικών ανώτατων ορίων που προβλέπονται στα άρθρα 104 παράγραφος 4 και 112 παράγραφος 5 όσον αφορά, αντίστοιχα, τις ενισχύσεις για το κρέας αιγοπροβάτων και τις ενισχύσεις για το βόειο και το μοσχαρίσιο κρέας, που αναφέρονται στα άρθρα 52 και 53, λαμβανομένου υπόψη του χρονοδιαγράμματος εισαγωγής των άμεσων ενισχύσεων που προβλέπονται στο άρθρο 121.»

(στ) Στο άρθρο 52, μετά την πρώτη παράγραφο παρεμβάλλεται η εξής παράγραφος:

«Κατά παρέκκλιση από το πρώτο εδάφιο, η Κροατία μπορεί να παρακρατεί έως και το 50 % του ποσού που προκύπτει από το ανώτατο όριο που αναφέρεται στο τρίτο εδάφιο του άρθρου 51 παράγραφος 2 του παρόντος κανονισμού, προκειμένου να καταβάλλει, σε ετήσια βάση, πρόσθετη ενίσχυση στους γεωργούς.»

(ζ) Στο άρθρο 53 παράγραφος 1, μετά το πρώτο εδάφιο παρεμβάλλεται το εξής εδάφιο:

«Κατά παρέκκλιση από το πρώτο εδάφιο, η Κροατία μπορεί να παρακρατεί όλο ή και μέρος του ποσού που προκύπτει από το ανώτατο όριο που αναφέρεται στο τρίτο εδάφιο του άρθρου 51 παράγραφος 2 του παρόντος κανονισμού, προκειμένου να καταβάλλει, σε ετήσια βάση, πρόσθετη ενίσχυση στους γεωργούς.»

(η) Ο τίτλος του Κεφαλαίου 3 του Τίτλου III αντικαθίσταται από το εξής κείμενο:

«Εφαρμογή στα νέα κράτη μέλη τα οποία έχουν εφαρμόσει το καθεστώς ενιαίας στρεμματικής ενίσχυσης και στην Κροατία»

θ) Ο τίτλος του άρθρου 55 αντικαθίσταται από τον εξής τίτλο:

«Εισαγωγή του καθεστώτος ενιαίας ενίσχυσης στα κράτη μέλη τα οποία έχουν εφαρμόσει το καθεστώς ενιαίας στρεμματικής ενίσχυσης και στην Κροατία»

(ι) Στο άρθρο 55 παράγραφος 1, το πρώτο εδάφιο αντικαθίσταται από το εξής κείμενο:

«1. ‘Εκτός αν ορίζεται άλλως στο παρόν κεφάλαιο, ο παρών τίτλος εφαρμόζεται στα νέα κράτη μέλη τα οποία έχουν εφαρμόσει το καθεστώς ενιαίας στρεμματικής ενίσχυσης που προβλέπεται στον τίτλο V κεφάλαιο 2 και στην Κροατία.»

(ια) Στο άρθρο 57 παράγραφος 1 προστίθεται η εξής φράση:

«Στην περίπτωση της Κροατίας η μείωση αυτή δεν πρέπει να υπερβαίνει το 20 % του ετήσιου ανώτατου ορίου που αναφέρεται στον πίνακα 3 του παραρτήματος VIII.»

(ιβ) Στο άρθρο 57 παράγραφος 3 προστίθεται:

«Στην Κροατία, η χρήση του εθνικού αποθέματος υπόκειται στην έγκριση της Επιτροπής, με εκτελεστικές πράξεις και χωρίς την επικουρία της επιτροπής του άρθρου 141. Η Επιτροπή εξετάζει, ειδικότερα, τη θέσπιση κάθε εθνικού καθεστώτος άμεσων ενισχύσεων που εφαρμοζόταν πριν από την ημερομηνία προσχώρησης και τις συνθήκες υπό τις οποίες εφαρμοζόταν. Η αίτηση για την έγκριση του εθνικού αποθέματος διαβιβάζεται από την Κροατία στην Επιτροπή έως τις 15 Ιουλίου 2013.»

(ιγ) Παρεμβάλλεται το εξής άρθρο:

«Άρθρο 57α

Ειδικό εθνικό αποθεματικό αποναρκοθέτησης στην Κροατία

1. Η Κροατία οφείλει να δημιουργήσει ειδικό εθνικό αποθεματικό αποναρκοθέτησης που θα αξιοποιείται προκειμένου να χορηγούνται, για δεκαετή περίοδο μετά την προσχώρηση και σύμφωνα με αντικειμενικά κριτήρια και με τρόπον ώστε να εξασφαλίζεται ισότιμη μεταχείριση μεταξύ γεωργών και να αποφεύγονται στρεβλώσεις της αγοράς και του ανταγωνισμού, δικαιώματα ενίσχυσης στους γεωργούς με αποναρκοθετημένες εκτάσεις οι οποίες χρησιμοποιούνται εκ νέου για γεωργικές δραστηριότητες.
2. Οι επιλέξιμες εκτάσεις για τη χορήγηση δικαιωμάτων ενίσχυσης δυνάμει του παρόντος άρθρου δεν είναι επιλέξιμες για τη χορήγηση δικαιωμάτων ενίσχυσης δυνάμει των άρθρων 59 και 61.
3. Η αξία των δικαιωμάτων ενίσχυσης που καθορίζονται δυνάμει του παρόντος άρθρου δεν υπερβαίνει την αξία των δικαιωμάτων ενίσχυσης που καθορίζονται σύμφωνα με τα άρθρα 59 και 61 αντίστοιχα.

4. Το μέγιστο ποσό που διατίθεται στο ειδικό εθνικό αποθεματικό αποναρκοθέτησης ανέρχεται σε 9 600 000 EUR και ακολουθεί το χρονοδιάγραμμα εισαγωγής των άμεσων ενισχύσεων που παρατίθεται στο άρθρο 121. Τα μέγιστα ετήσια ποσά καθορίζονται ως εξής:

(χιλιάδες EUR)

Κροατία	2013	2014	2015	2016	2017	2018	2019	2020	2021	2022
Μέγιστο ποσό για το ειδικό εθνικό αποθεματικό αποναρκοθέτησης	2 400	2 880	3 360	3 840	4 800	5 760	6 720	7 680	8 640	9 600

5. Κατά το πρώτο έτος εφαρμογής του καθεστώτος ενιαίας ενίσχυσης, η Κροατία χορηγεί δικαιώματα ενίσχυσης στους γεωργούς βάσει των αποναρκοθετημένων εκτάσεων οι οποίες δηλώθηκαν από τους γεωργούς στις αιτήσεις ενίσχυσης που υποβλήθηκαν κατά το πρώτο έτος εφαρμογής του καθεστώτος ενιαίας ενίσχυσης και επανήλθαν στην χρήση για γεωργικές δραστηριότητες μεταξύ της 1ης Ιανουαρίου 2005 και της 31ης Δεκεμβρίου 2012.

6. Κατά τα έτη 2013 έως 2022, τα δικαιώματα ενίσχυσης χορηγούνται στους γεωργούς βάσει των αποναρκοθετημένων εκτάσεων τις οποίες δήλωσαν οι γεωργοί κατά το εν λόγω έτος, υπό την προϋπόθεση ότι οι εκτάσεις αυτές επανήλθαν σε χρήση για γεωργικές δραστηριότητες κατά το προηγούμενο ημερολογιακό έτος, και γνωστοποιήθηκαν στην Επιτροπή σύμφωνα με την παράγραφο 9.

7. Προκειμένου να εξασφαλιστεί η κατάλληλη αξιοποίηση των ενωσιακών πόρων, η Επιτροπή τροποποιεί, σύμφωνα με τη διαδικασία του άρθρου 141 παράγραφος 2, το ανώτατο δριο του πίνακα 3 του παραρτήματος VIII, προκειμένου να προστεθούν τα ποσά από το ειδικό εθνικό αποθεματικό αποναρκοθέτησης που θα έχουν χορηγηθεί έως τις 31 Δεκεμβρίου 2022.

8. Όλες οι εκτάσεις που δηλώνονται για τους σκοπούς του παρόντος άρθρου συμμορφούνται προς τον ορισμό των επιλέξιμων εκταρίων του άρθρου 34 παράγραφος 2.

9. Έως τις 15 Ιουλίου 2013, η Κροατία γνωστοποιεί στην Επιτροπή το σύνολο των εκτάσεων που είναι επιλέξιμες σύμφωνα με την παράγραφο 5, επισημαίνοντας τόσο τις επιλέξιμες εκτάσεις για τα επίπεδα στήριξης κατά το άρθρο 59, όσο και τις επιλέξιμες εκτάσεις για τα επίπεδα στήριξης κατά το άρθρο 61. Η γνωστοποίηση αυτή περιλαμβάνει επίσης πληροφορίες σχετικά με τους αντίστοιχους δημοσιονομικούς φακέλους και τα αχρησιμοποίητα ποσά. Από το 2014 και μετά, θα αποστέλλεται στην Επιτροπή το αργότερο την 31η Ιανουαρίου κάθε έτους ανακοίνωση με τις ίδιες πληροφορίες, που θα καλύπτει το προηγούμενο ημερολογιακό έτος και θα προσδιορίζει τις εκτάσεις που επανήλθαν σε χρήση για γεωργικές δραστηριότητες και τους αντίστοιχους δημοσιονομικούς φακέλους.

10. Ως τις 31 Δεκεμβρίου 2012, όλες οι ναρκοθετημένες και αποναρκοθετημένες εκτάσεις για τις οποίες γεωργοί δύνανται να λάβουν δικαιώματα ενίσχυσης από το ειδικό εθνικό αποθεματικό αποναρκοθέτησης πρέπει να έχουν προσδιοριστεί στο ολοκληρωμένο σύστημα διαχείρισης και ελέγχου, που θεσπίσθηκε βάσει του κεφαλαίου 4 του τίτλου II.»

(ιδ) Στο άρθρο 59 προστίθεται η εξής παράγραφος:

«4. Η Επιτροπή, σύμφωνα με τη διαδικασία που αναφέρεται στο άρθρο 141 παράγραφος 2, θεσπίζει κανόνες σχετικά με την αρχική χορήγηση δικαιωμάτων ενίσχυσης στην Κροατία.»

(ιε) Στο άρθρο 61 προστίθεται το εξής εδάφιο:

«Στην περίπτωση της Κροατίας, οι ημερομηνίες των σημείων (α) και (β) του πρώτου εδαφίου είναι η 30ή Ιουνίου 2011.»

(ιστ) Στο άρθρο 69 παράγραφος 1 πρώτο εδάφιο προστίθενται τα εξής:

«Η Κροατία μπορεί να αποφασίσει, έως την ημερομηνία προσχώρησης, να χρησιμοποιήσει από το πρώτο έτος εφαρμογής του καθεστώτος ενιαίας ενίσχυσης, όπως προβλέπεται στο άρθρο 59 παράγραφος 2, έως 10% του εθνικού ανώτατου ορίου που αναφέρεται στο άρθρο 40 όπως αναγράφεται στον πίνακα 3 του παραρτήματος VIII.»

(ιζ) Στο άρθρο 69 παράγραφος 9, πρώτο εδάφιο, παρεμβάλλεται το εξής μετά το σημείο (α):

«(αα) που έχουν καθορισθεί για το έτος 2022 στην περίπτωση της Κροατίας.»

(η) Στο άρθρο 104, η παράγραφος 4 αντικαθίσταται από το εξής κείμενο:

«4. Ισχύουν τα ακόλουθα εθνικά ανώτατα όρια:

Κράτη μέλη	Εθνικό ανώτατο όριο
Βουλγαρία	2 058 483
Τσεχική Δημοκρατία	66 733
Δανία	104 000
Εσθονία	48 000
Ισπανία	19 580 000
Γαλλία	7 842 000
Κροατία	542 651
Κύπρος	472 401
Λεττονία	18 437
Λιθουανία	17 304
Ουγγαρία	1 146 000
Πολωνία	335 880
Πορτογαλία	2 690 000
Ρουμανία	5 880 620
Σλοβενία	84 909
Σλοβακία	305 756
Φινλανδία	80 000
Σύνολο	41 273 174

(ιθ) Στο άρθρο 112 παράγραφος 5, μετά από την καταχώρηση για τη Γαλλία προστίθεται το εξής:

«

Κροατία	105 270
---------	---------

»

(κ) Το άρθρο 121 αντικαθίσταται από το εξής κείμενο:

«Άρθρο 121

Εισαγωγή των άμεσων ενισχύσεων

«Στα νέα κράτη μέλη, πλην της Βουλγαρίας, της Κροατίας και της Ρουμανίας, εισάγονται άμεσες ενισχύσεις σύμφωνα με το ακόλουθο χρονοδιάγραμμα αυξήσεων, εκφραζόμενων ως ποσοστό του τότε ισχύοντος επιπέδου των ενισχύσεων αυτών στα κράτη μέλη πλην των νέων κρατών μελών:

- 60 % το 2009,
- 70 % το 2010,
- 80 % το 2011,
- 90 % το 2012,
- 100 % από το έτος 2013.

Στη Βουλγαρία και τη Ρουμανία, εισάγονται άμεσες ενισχύσεις σύμφωνα με το ακόλουθο χρονοδιάγραμμα αυξήσεων, εκφραζόμενων ως ποσοστό του τότε ισχύοντος επιπέδου των ενισχύσεων αυτών στα κράτη μέλη πλην των νέων κρατών μελών:

- 35 % το 2009,
- 40 % το 2010,
- 50 % το 2011,
- 60 % το 2012,
- 70 % το 2013,
- 80 % το 2014,
- 90 % το 2015,
- 100 % από το 2016.

Στην Κροατία, εισάγονται άμεσες ενισχύσεις σύμφωνα με το ακόλουθο χρονοδιάγραμμα αυξήσεων, εκφραζόμενων ως ποσοστό του τότε ισχύοντος επιπέδου των ενισχύσεων αυτών στα κράτη μέλη πλην των νέων κρατών μελών:

- 25 % το 2013,
- 30 % το 2014,
- 35 % το 2015,
- 40 % το 2016,
- 50 % το 2017,
- 60 % το 2018,
- 70 % το 2019,
- 80 % το 2020,
- 90 % το 2021,
- 100 % από το 2022.»

(κα) Στο άρθρο 132 παράγραφος 2 προστίθεται το εξής εδάφιο μετά το δεύτερο εδάφιο:

« Κατά παρέκκλιση από τα σημεία α) και β) του πρώτου εδαφίου, η Κροατία έχει τη δυνατότητα να συμπληρώνει τις άμεσες ενισχύσεις με ποσοστό έως 100% του επιπέδου που ισχύει στα άλλα κράτη μέλη πλην των νέων κρατών μελών.».

v) Στο Παράρτημα VII μετά την καταχώρηση για τη Γαλλία προστίθεται το εξής:

«

Κροατία	100	1
---------	-----	---

»

(κγ) Στο Παράρτημα VIII, προστίθεται ο εξής πίνακας:

«Πίνακας 3(*)

Κράτος μέλος	2013	2014	2015	2016	2017	2018	2019	2020	2021	2022
Κροατία	93 250	111 900	130 550	149 200	186 500	223 800	261 100	298 400	335 700	373 000

(*) Τα ανάτατα όρια υπολογίζονται βάσει του χρονοδιαγράμματος αυξήσεων που προβλέπεται στο άρθρο 121.»

5. ΑΛΙΕΙΑ

1. 32002 R 2371: Κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 2371/2002 του Συμβουλίου, της 20ής Δεκεμβρίου 2002, σχετικά με τη διατήρηση και τη βιώσιμη εκμετάλλευση των αλιευτικών πόρων, στο πλαίσιο της κοινής αλιευτικής πολιτικής (ΕΕ L 358 της 31.12.2002, σ. 59).

Στο παράρτημα I προστίθενται τα εξής σημεία:

«11. ΠΑΡΑΚΤΙΑ ΥΔΑΤΑ ΤΗΣ ΚΡΟΑΤΙΑΣ*

Γεωγραφική περιοχή	Κράτος μέλος	Είδη	Μέγεθος ή ιδιαίτερα χαρακτηριστικά
12 μίλια με όριο τη θαλάσσια περιοχή υπό την κυριαρχία της Κροατίας βορείως του γεωγραφικού πλάτους του παραλληλου 45° 10'Β κατά μήκος της ακτής της δυτικής Ιστριας, από το εξωτερικό όριο των χωρικών υδάτων της Κροατίας, όπου αυτός ο παράλληλος αγγίζει τη στεριά στην ακτή της δυτικής Ιστριας (το ακρωτήριο Grgatov rt Funtana)	Σλοβενία	Βενθοπελαγικά και μικρά πελαγικά είδη συμπεριλαμβανομένης της σαρδέλας και του γαύρου	100 τόνοι για μέγιστο αριθμό 25 αλιευτικών σκαφών που περιλαμβάνει 5 αλιευτικά σκάφη εξοπλισμένα με δίχτυα τράτας

* Το ανωτέρω καθεστώς θα εφαρμοστεί από την ημερομηνία πλήρους εφαρμογής της διαιτητικής απόφασης που προέκυψε από τη συμφωνία διαιτησίας μεταξύ της κυβέρνησης της Δημοκρατίας της Σλοβενίας και της κυβέρνησης της Δημοκρατίας της Κροατίας, η οποία υπεγράφη στη Στοκχόλμη στις 4 Νοεμβρίου 2009.

12. ΠΑΡΑΚΤΙΑ ΥΔΑΤΑ ΤΗΣ ΣΛΟΒΕΝΙΑΣ*

Γεωγραφική περιοχή	Κράτος μέλος	Είδη	Μέγεθος ή ιδιαίτερα χαρακτηριστικά
12 μύλια με δριο τη θαλάσσια περιοχή υπό την κυριαρχία της Σλοβενίας βορείως του γεωγραφικού πλάτους του παράλληλου $45^{\circ} 10'$. Β κατά μήκος της ακτής της δυτικής Ιστριας, από το εξωτερικό δριο των χωρικών υδάτων της Κροατίας, όπου αυτός ο παράλληλος αγγίζει τη στεριά στην ακτή της δυτικής Ιστριας (το ακρωτήριο Grgatov πt Funtana)	Κροατία	Βενθοπελαγικά και μικρά πελαγικά είδη συμπεριλαμβανομένης της σαρδέλαις και του γαύρου	100 τόνοι για μέγιστο αριθμό 25 αλιευτικών σκαφών που περιλαμβάνει 5 αλιευτικά σκάφη εξοπλισμένα με δίχτυα τράτας

- * Το ανωτέρω καθεστώς θα εφαρμοστεί από την ημερομηνία πλήρους εφαρμογής της διαιτητικής απόφασης που προέκυψε από τη συμφωνία διαιτησίας μεταξύ της κυβέρνησης της Δημοκρατίας της Σλοβενίας και της κυβέρνησης της Δημοκρατίας της Κροατίας, η οποία υπεγράφη στη Στοκχόλμη στις 4 Νοεμβρίου 2009.»

2. 32006 R 1198: Κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 1198/2006 του Συμβουλίου, της 27ης Ιουλίου 2006, για το Ευρωπαϊκό Ταμείο Αλιείας (ΕΕ L 223 της 15.8.2006, σ. 1).

(α) Στο άρθρο 27 προστίθεται η εξής παράγραφος:

«5. Το ΕΤΑ δύναται να συνεισφέρει στη χρηματοδότηση καθεστώτος ατομικών πριμοδοτήσεων για αλιείς οι οποίοι θα επωφεληθούν από το καθεστώς πρόσβασης, όπως ορίζεται στο μέρος 11 του παραρτήματος I του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 2371/2002, όπως τροποποιήθηκε από την Πράξη Προσχώρησης της Κροατίας. Το καθεστώς μπορεί να εφαρμοσθεί μόνον κατά την περίοδο 2014-2015 ή, εφόσον προηγηθεί χρονικά, μέχρι και την ημερομηνία πλήρους εφαρμογής της διαιτητικής απόφασης που απορρέει από τη συμφωνία διαιτησίας μεταξύ της κυβέρνησης της Δημοκρατίας της Σλοβενίας και της κυβέρνησης της Δημοκρατίας της Κροατίας, η οποία υπεγράφη στη Στοκχόλμη στις 4 Νοεμβρίου 2009.»

(β) Στο άρθρο 29, η παράγραφος 3 αντικαθίσταται από το εξής κείμενο:

«3. Κατά παρέκκλιση από την παράγραφο 2, στις εξόχως απόκεντρες περιφέρειες και στα απομακρυσμένα ελληνικά νησιά, καθώς και στις κροατικές νήσους Dugi otok, Vis, Mljet και Lastovo, μπορούν να χορηγούνται ενισχύσεις σε όλες τις επιχειρήσεις.»

(γ) Στο άρθρο 35, η παράγραφος 4 αντικαθίσταται από το εξής κείμενο:

«4. Κατά παρέκκλιση από την παράγραφο 3, στις εξόχως απόκεντρες περιφέρειες και στα απομακρυσμένα ελληνικά νησιά, καθώς και στις κροατικές νήσους Dugi otok, Vis, Mljet και Lastovo, μπορούν να χορηγούνται ενισχύσεις σε όλες τις επιχειρήσεις.»

(δ) Στο άρθρο 53 παράγραφος 9, το πρώτο εδάφιο αντικαθίσταται από το εξής κείμενο:

«9. Όταν ενέργειες χρηματοδοτούνται από το ΕΤΑ στα απομακρυσμένα ελληνικά νησιά που μειονεκτούν λόγω της απόμακρης θέσης τους και στις πλέον απόκεντρες περιφέρειες, καθώς και στις κροατικές νήσους Dugi otok, Vis, Mljet και Lastovo, το δριο για τη συνεισφορά του ΕΤΑ για κάθε άξονα προτεραιότητας προσαυξάνεται κατά 10 ποσοστιαίες μονάδες το πολύ στις περιφέρειες που είναι επιλέξιμες στο πλαίσιο του στόχου σύγκλισης και κατά 35 ποσοστιαίες μονάδες το πολύ για τις περιφέρειες που δεν είναι επιλέξιμες στο πλαίσιο του στόχου σύγκλισης.»

(ε) Στο παράρτημα II σημείο α), ο πίνακας αντικαθίσταται από τα εξής:

«

	Ομάδα 1	Ομάδα 2	Ομάδα 3	Ομάδα 4
Περιφέρειες που καλύπτονται από το στόχο σύγκλισης και απομακρυσμένα ελληνικά νησιά και κροατικές νήσοι Dugi otok, Vis, Mljet και Lastovo	A ≤ 100 % B ≥ 0 %	A ≤ 40 % B ≥ 60 % (*) (**)	A ≤ 80 % B ≥ 20 %	A ≤ 60 % B ≥ 40 % (***)
Περιφέρειες που δεν καλύπτονται από το στόχο σύγκλισης	A ≤ 100 % B ≥ 0 %	A ≤ 40 % B ≥ 60 % (*) (**)	A ≤ 60 % B ≥ 40 %	A ≤ 40 % B ≥ 60 % (***)
Ιδιαίτερα απομακρυσμένες περιφέρειες	A ≤ 100 % B ≥ 0 %	A ≤ 50 % B ≥ 50 % (*) (**)	A ≤ 80 % B ≥ 20 %	A ≤ 75 % B ≥ 25 %

(*) Για τις πράξεις του άρθρου 25 παράγραφος 3, τα ποσοστά (B) για την ομάδα 2 αυξάνονται κατά 20 ποσοστιαίες μονάδες. Τα ποσοστά (A) μειώνονται αναλόγως.

(**) Για τις πράξεις του άρθρου 26 παράγραφος 2 (επενδύσεις επί αλιευτικών σκαφών κατά την έννοια του άρθρου 25 για σκάφη που ασκούν παράκτια αλιεία μικρής κλίμακας), τα ποσοστά (B) για την ομάδα 2 μπορούν να μειώνονται κατά 20 ποσοστιαίες μονάδες. Τα ποσοστά (A) αυξάνονται αναλόγως.

(***) Για τις πράξεις των άρθρων 29 και 35 όταν αναλαμβάνονται από επιχειρήσεις που δεν εμπίπτουν στον ορισμό του άρθρου 3 στοιχείο στ), με λιγότερους από 750 υπαλλήλους ή με κύκλο εργασιών μικρότερο από 200 εκατ. EUR, τα ποσοστά (B) αυξάνονται στις περιφέρειες που καλύπτονται από το στόχο σύγκλισης, με εξαίρεση τα απομακρυσμένα ελληνικά νησιά και τις κροατικές νήσους Dugi otok, Vis, Mljet και Lastovo, κατά 30 ποσοστιαίες μονάδες και στις περιφέρειες που δεν καλύπτονται από το στόχο σύγκλισης κατά 20 ποσοστιαίες μονάδες. Τα ποσοστά (A) μειώνονται αναλόγως.»

- (στ) Στο παράρτημα II α), η δεύτερη παράγραφος της υποενότητας με τίτλο «Ομάδα 2» αντικαθίσταται από το εξής κείμενο:

«Επειτα από την εφαρμογή των περιπτώσεων (*) και (**) όταν το ΕΤΑ χρηματοδοτεί πράξεις του άρθρου 25 παράγραφος 3, για σκάφη που ασκούν παράκτια αλιεία μικρής κλίμακας, τα ποσοστά (B) για την ομάδα 2 ανέρχονται:

- για τις περιφέρειες που καλύπτονται από το στόχο σύγκλισης, τα απομακρυσμένα ελληνικά νησιά και τις κροατικές νήσους Dugi otok, Vis, Mljet και Lastovo και τις περιφέρειες που δεν καλύπτονται από το στόχο σύγκλισης, σε ποσοστό ίσο ή ανώτερο των 60 ποσοστιαίων μονάδων ($B \geq 60\%$),

και

- για τις απόκεντρες περιφέρειες, σε ποσοστό ίσο ή ανώτερο των 50 ποσοστιαίων μονάδων ($B \geq 50\%$).»

6. ΦΟΡΟΛΟΓΙΑ

- 32006 L 0112: Οδηγία 2006/112/EK του Συμβουλίου, της 28ης Νοεμβρίου 2006, σχετικά με το κοινό σύστημα φόρου προστιθέμενης αξίας (ΕΕ L 347 της 11.12.2006, σ. 1).

Στο άρθρο 287 προστίθεται το εξής:

«(19) η Κροατία: 35 000 EUR.»

2. 32008 L 0118: Οδηγία 2008/118/EK του Συμβουλίου, της 16ης Δεκεμβρίου 2008, σχετικά με το γενικό καθεστώς των ειδικών φόρων κατανάλωσης και για την κατάργηση της οδηγίας 92/12/EOK (ΕΕ L 9 της 14.1.2009, σ. 12).

Στο άρθρο 46, η παράγραφος 3 αντικαθίσταται από το εξής κείμενο:

«3. Με την επιφύλαξη του άρθρου 32, τα κράτη μέλη που δεν αναφέρονται στο τρίτο και τέταρτο εδάφιο του άρθρου 2 παράγραφος 2 της οδηγίας 92/79/EOK του Συμβουλίου μπορούν, όσον αφορά τα τσιγάρα τα οποία μπορούν να εισέρχονται στο έδαφός τους χωρίς την καταβολή νέου ειδικού φόρου κατανάλωσης, να εφαρμόζουν από 1ης Ιανουαρίου 2014 ποσοτικό όριο τουλάχιστον 300 τεμαχίων για τα τσιγάρα που προέρχονται από κράτος μέλος το οποίο εφαρμόζει, σύμφωνα με το άρθρο 2 παράγραφος 2 τρίτο και τέταρτο εδάφιο της εν λόγω οδηγίας, ειδικό φόρο κατανάλωσης μικρότερο εκείνου που προβλέπεται από το άρθρο 2 παράγραφος 2 πρώτο εδάφιο.

Τα κράτη μέλη που αναφέρονται στο τρίτο και τέταρτο εδάφιο του άρθρου 2 παράγραφος 2 της οδηγίας 92/79/EOK του Συμβουλίου τα οποία επιβάλλουν ειδικό φόρο κατανάλωσης τουλάχιστον 77 EUR ανά 1.000 τσιγάρα ανεξαρτήτως της σταθμισμένης μέσης τιμής λιανικής πώλησης, μπορούν να εφαρμόζουν από 1ης Ιανουαρίου 2014 ποσοτικό όριο τουλάχιστον 300 τεμαχίων για τα τσιγάρα που εισέρχονται στο έδαφός τους χωρίς την καταβολή επιπλέον ειδικού φόρου κατανάλωσης προερχόμενα από κράτος μέλος το οποίο εφαρμόζει μικρότερο ειδικό φόρο κατανάλωσης, σύμφωνα με το άρθρο 2 παράγραφος 2 τρίτο εδάφιο της εν λόγω οδηγίας.

Τα κράτη μέλη που εφαρμόζουν ποσοτικό όριο σύμφωνα με το πρώτο και το δεύτερο εδάφιο της παρούσας παραγράφου ενημερώνουν σχετικά την Επιτροπή. Μπορούν να διενεργούν τους απαραίτητους ελέγχους εφόσον αυτοί δεν επηρεάζουν την ομαλή λειτουργία της εσωτερικής αγοράς.»

7. ΠΕΡΙΦΕΡΕΙΑΚΗ ΠΟΛΙΤΙΚΗ ΚΑΙ ΣΥΝΤΟΝΙΣΜΟΣ ΤΩΝ ΔΙΑΡΘΡΩΤΙΚΩΝ ΜΕΣΩΝ

1. 32006 R 1083: Κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 1083/2006 του Συμβουλίου, της 11ης Ιουλίου 2006, περί καθορισμού γενικών διατάξεων για το Ευρωπαϊκό Ταμείο Περιφερειακής Ανάπτυξης, το Ευρωπαϊκό Κοινωνικό Ταμείο και το Ταμείο Συνοχής (ΕΕ L 210 της 31.7.2006, σ. 25).

- α) Στο άρθρο 15 παράγραφος 4, προστίθεται το εξής εδάφιο στο δεύτερο εδάφιο:

«Οσον αφορά την Κροατία, η τιμερομηνία αυτής της επαλήθευσης είναι η 31η Δεκεμβρίου 2017.»

- β) Στο άρθρο 18 παράγραφος 1, το πρώτο εδάφιο αντικαθίσταται από το εξής κείμενο:

«1. Οι πόροι που διατίθενται για ανάληψη υποχρεώσεων από τα Ταμεία για την περίοδο 2007 έως 2013 ανέρχονται σε 308 417 037 817 EUR σε τιμές 2004 σύμφωνα με την ετήσια ανάλυση που εμφαίνεται στο παράρτημα I.»

- γ) Το άρθρο 19 αντικαθίσταται από το εξής κείμενο:

«Άρθρο 19

Πόροι για το στόχο «Σύγκλιση»

Οι συνολικοί πόροι για το στόχο «Σύγκλιση» ανέρχονται στο 81,56 % των πόρων που προβλέπονται στην πρώτη παράγραφο του άρθρου 18 παράγραφος 1) (δηλ. σύνολο 251.529.800.379 EUR) και κατανέμονται μεταξύ των διαφόρων συνιστώσων ως εξής:

- (α) 70,50% (δηλ. σύνολο 177.324.921.223 EUR) για τη χρηματοδότηση που προβλέπεται στο άρθρο 5 παράγραφος 1, με χρήση, ως κριτηρίων για τον υπολογισμό των ενδεικτικών κατανομών ανά κράτος μέλος, του επιλέξιμου πληθυσμού, της περιφερειακής ευημερίας, της εθνικής ευημερίας και του ποσοστού ανεργίας;
- (β) 4,98 % (δηλ. σύνολο 12.521.289.405 EUR) για τη μεταβατική και ειδική στήριξη που προβλέπεται στο άρθρο 8 παράγραφος 1, με χρήση, ως κριτηρίων για τον υπολογισμό των ενδεικτικών κατανομών ανά κράτος μέλος, του επιλέξιμου πληθυσμού, της περιφερειακής ευημερίας, της εθνικής ευημερίας και του ποσοστού ανεργίας;
- (γ) 23,23 % (δηλ. σύνολο 58.433.589.750 EUR) για τη χρηματοδότηση που προβλέπεται στο άρθρο 5 παράγραφος 2, με χρήση, ως κριτηρίων για τον υπολογισμό των ενδεικτικών κατανομών ανά κράτος μέλος, του πληθυσμού, της εθνικής ευημερίας και της έκτασης.

- (δ) 1,29 % (δηλ. σύνολο 3.250.000.000 EUR) για τη μεταβατική και ειδική στήριξη που μνημονεύεται στο άρθρο 8 παράγραφος 3.»
- δ) Στο άρθρο 20, η εισαγωγή αντικαθίσταται από το εξής:
- «Οι συνολικοί πόροι για το στόχο «Περιφερειακή ανταγωνιστικότητα και απασχόληση» ανέρχονται στο 15,93 % των πόρων που προβλέπονται στο άρθρο 18 παράγραφος 1 (δηλ. συνολικά σε 49.127.784.318 EUR) και κατανέμονται μεταξύ των διαφόρων συνιστώσων ως εξής:»
- ε) Οι παράγραφοι 1 και 2 του άρθρου 21 αντικαθίστανται από το εξής κείμενο:
- «1. Το σύνολο των πόρων για το στόχο «Ευρωπαϊκή εδαφική συνεργασία» ανέρχεται στο 2,52 % των πόρων που προβλέπονται στο άρθρο 18 παράγραφος 1 (δηλ. 7.759.453.120 EUR). Οι πόροι αυτοί, εξαιρουμένου του ποσού που προβλέπεται στο σημείο 22 του παραρτήματος II, κατανέμονται μεταξύ των διαφόρων συνιστώσων ως εξής:
- α) 73,86 % (δηλ. σύνολο 5.583.386.893 EUR) για τη χρηματοδότηση της διασυνοριακής συνεργασίας του άρθρου 7 παράγραφος 1, με τη χρήση, ως κριτηρίου για τον υπολογισμό των ενδεικτικών κατανομών ανά κράτος μέλος, του επιλέξιμου πληθυσμού.

- β) 20,95 % (δηλ. σύνολο 1.583.594.654 EUR) για τη χρηματοδότηση της διακρατικής συνεργασίας του άρθρου 7 παράγραφος 2, με τη χρήση, ως κριτηρίου για τον υπολογισμό των ενδεικτικών κατανομών ανά κράτος μέλος, του επιλέξιμου πληθυσμού.
 - γ) 5,19 % (δηλ. σύνολο 392.471.574 EUR) για τη χρηματοδότηση της διαπεριφερειακής συνεργασίας, των δικτύων συνεργασίας και της ανταλλαγής εμπειριών του άρθρου 7 παράγραφος 3.
2. Η συνεισφορά του ΕΤΠΑ για τα διασυνοριακά προγράμματα και τα προγράμματα για θαλάσσιες λεκάνες βάσει του Ευρωπαϊκού Μηχανισμού Πολιτικής Γειτονίας και Εταιρικής σχέσης καθώς και για τα διασυνοριακά προγράμματα βάσει του μηχανισμού για την προενταξιακή συνδρομή σύμφωνα με τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 1085/2006 ανέρχεται σε 817.691.234 EUR, κατόπιν ενδείξεως του οικείου κράτους μέλους, που θα αφαιρείται από τις πιστώσεις τους στο πλαίσιο της παραγράφου 1 στοιχείο α). Αυτές οι συνεισφορές του ΕΤΠΑ δεν υπόκεινται σε ανακατανομή μεταξύ των οικείων κρατών μελών.»
- στ) Στο άρθρο 22 προστίθεται το εξής :

«Κατά παρέκκλιση από την πρώτη παράγραφο, η Κροατία μπορεί να κατανείμει την χρηματοδοτική ενίσχυσή της δυνάμει του στόχου «Ευρωπαϊκή εδαφική συνεργασία» μεταξύ των τριών συνιστωσών που προβλέπονται στο άρθρο 21 παράγραφος 1 στοιχεία α) έως γ) με σκοπό υψηλότερο επίπεδο αποτελεσματικότητας και απλούστευσης.»

ζ) Το άρθρο 23 αντικαθίσταται από το εξής κείμενο:

«Άρθρο 23

Πόροι για το αποθεματικό επίδοσης

Το 3,0 % των πόρων που αναφέρονται στο άρθρο 19 στοιχεία α) και β) και στο άρθρο 20 μπορεί να διατίθεται από τα κράτη μέλη, πλην της Κροατίας, σύμφωνα με το άρθρο 50.»

η) Το άρθρο 28 τροποποιείται ως εξής:

(i) Στην παράγραφο 1, μετά το πρώτο εδάφιο παρεμβάλλεται το εξής εδάφιο:

Στην περίπτωση της Κροατίας, το εθνικό στρατηγικό πλαίσιο αναφοράς καλύπτει την περίοδο από την ημερομηνία προσχώρησης έως τις 31 Δεκεμβρίου 2013.»

(ii) Στην παράγραφο 2, μετά το πρώτο εδάφιο παρεμβάλλεται το εξής εδάφιο:

«Η Κροατία διαβιβάζει το εθνικό στρατηγικό της πλαίσιο αναφοράς στην Επιτροπή εντός τριών μηνών από την ημερομηνία προσχώρησης.»

θ) Στο άρθρο 29 προστίθεται η εξής παράγραφος:

«5. Οι παράγραφοι 1 και 4 δεν ισχύουν για την Κροατία.»

ι) Στο άρθρο 32 παράγραφος 3 προστίθεται το εξής εδάφιο:

«Για την Κροατία, η Επιτροπή εκδίδει την απόφαση έγκρισης του επιχειρησιακού προγράμματος προς χρηματοδότηση κατά την περίοδο προγραμματισμού 2007-2013 το αργότερο στις 31 Δεκεμβρίου 2013. Η Κροατία, στο επιχειρησιακό πρόγραμμα, λαμβάνει υπόψιν τυχόν παρατηρήσεις της Επιτροπής και το υποβάλλει στην Επιτροπή το αργότερο τρεις μήνες μετά την ημερομηνία προσχώρησης..»

κ) Στο άρθρο 33 παράγραφος 1 προστίθεται το εξής εδάφιο:

«Στην περίπτωση της Κροατίας, τα επιχειρησιακά προγράμματα που έχουν εγκριθεί πριν από την ημερομηνία προσχώρησης μπορούν να αναθεωρούνται με μοναδικό σκοπό την καλύτερη ευθυγράμμιση με τον παρόντα κανονισμό.»

λ) Στο άρθρο 49 παράγραφος 3 προστίθεται το εξής εδάφιο:

«Η εκ των υστέρων αξιολόγηση των επιχειρησιακών προγραμμάτων της Κροατίας πρέπει να ολοκληρωθεί ως τις 31 Δεκεμβρίου 2016.»

μ) Παρεμβάλλεται το εξής άρθρο:

«Άρθρο 51α

«Τα άρθρα 50 και 51 δεν ισχύουν για την Κροατία.»

ν) Στο άρθρο 53, η παράγραφος 3 αντικαθίσταται από το εξής κείμενο:

«3. Για επιχειρησιακά προγράμματα δυνάμει του στόχου «Ευρωπαϊκή εδαφική συνεργασία» στα οποία ένας τουλάχιστον συμμετέχων ανήκει σε κράτος μέλος του οποίου το μέσο κατά κεφαλήν ΑΕγχΠ για την περίοδο από 2001 ως το 2003 ήταν κατώτερο του 85 % του μέσου όρου της ΕΕ των 25 κατά την ίδια περίοδο, ή για τέτοια προγράμματα στα οποία η Κροατία είναι συμμετέχουσα χώρα, η συνεισφορά του ΕΤΠΑ δεν υπερβαίνει το 85 % της επιλέξιμης δαπάνης. Για όλα τα άλλα επιχειρησιακά προγράμματα, η συνεισφορά από το ΕΤΠΑ δεν υπερβαίνει το 75 % της επιλέξιμης δαπάνης που συγχρηματοδοτείται από το ΕΤΠΑ.»

ξ) Στο άρθρο 56 παράγραφος 1 προστίθεται το εξής εδάφιο:

«Στην περίπτωση της Κροατίας η δαπάνη είναι επιλέξιμη για συνεισφορά των ταμείων από την ημερομηνία έναρξης της επιλεξιμότητας της δαπάνης όπως αυτή ορίστηκε σύμφωνα με τις νομικές πράξεις που θεσπίστηκαν βάσει του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1085/2006 έως την 31η Δεκεμβρίου 2016. Ωστόσο, για επιχειρησιακά προγράμματα που θα εγκριθούν μετά την προσχώρηση, η δαπάνη για συνεισφορά των ταμείων είναι επιλέξιμη από την ημερομηνία προσχώρησης, εκτός αν καθοριστεί μεταγενέστερη ημερομηνία στην απόφαση για το συγκεκριμένο επιχειρησιακό πρόγραμμα.»

ο) Στο άρθρο 56 παράγραφος 3 προστίθεται το εξής εδάφιο:

«Κατά παρέκκλιση από τις ειδικές διατάξεις περί επιλεξιμότητας που θεσπίζονται στο άρθρο 105a, τα κριτήρια που καθορίζονται από την επιτροπή παρακολούθησης επιχειρησιακών προγραμμάτων για την Κροατία δεν ισχύουν για δράσεις για τις οποίες η απόφαση έγκρισης ελήφθη πριν την ημερομηνία προσχώρησης και οι οποίες απότελούν μέρος των νομικών πράξεων που εγκρίθηκαν βάσει του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1085/2006.»

π) Το άρθρο 62 παράγραφος 1 τροποποιείται ως εξής:

(ι) Στο στοιχείο γ), μετά το πρώτο εδάφιο παρεμβάλλεται το εξής εδάφιο:

«Στην περίπτωση της Κροατίας, η Ελεγκτική Αρχή της επιχειρησιακού προγράμματος υποβάλλει στην Επιτροπή το επικαιροποιημένο ετήσιο σχέδιο λογιστικού ελέγχου, της προβλέπεται στο άρθρο 29 παράγραφος 2 στοιχείο α) του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 718/2007 της Επιτροπής της 12ης Ιουνίου 2007 για την εφαρμογή του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1085/2006 του Συμβουλίου για τη θέσπιση μηχανισμού προενταξιακής βοήθειας (ΜΠΒ)*, εντός τριάνταν μηνών από την ημερομηνία προσχώρησης.

* EE L 170, 29.6.2007 σ. 1»

(ii) Στο στοιχείο δ) περίπτωση ι) προστίθεται το εξής εδάφιο:

«Στην περίπτωση της Κροατίας, η πρώτη ετήσια έκθεση ελέγχου υποβάλλεται στις 31 Δεκεμβρίου 2013 και καλύπτει την περίοδο από 1ης Οκτωβρίου 2012 έως τις 30 Ιουνίου 2013. Οι ακόλουθες εκθέσεις που καλύπτουν τις περιόδους από 1ης Ιουλίου 2013 ως τις 30 Ιουνίου 2014, από 1ης Ιουλίου 2014 ως τις 30 Ιουνίου 2015 και από 1ης Ιουλίου 2015 ως τις 30 Ιουνίου 2016 υποβάλλονται στην Επιτροπή ως τις 31 Δεκεμβρίου 2014, τις 31 Δεκεμβρίου 2015 και τις 31 Δεκεμβρίου 2016 αντιστοίχως. Οι πληροφορίες που αφορούν τους λογιστικούς ελέγχους που διεξάγονται μετά την 1η Ιουλίου 2016 περιλαμβάνονται στην τελική έκθεση ελέγχου η οποία υποστηρίζει τη δήλωση κλεισμάτος περί της οποίας το στοιχείο ε).»

(iii) Στο στοιχείο ε) προστίθεται το εξής εδάφιο:

«Για την Κροατία, η δήλωση κλεισμάτος που υποστηρίζεται από την έκθεση τελικού ελέγχου υποβάλλεται στην Επιτροπή ως τις 31 Μαρτίου 2018.»

ρ) Στο άρθρο 67 παράγραφος 1 προστίθεται το εξής εδάφιο:

«Η διαχειριστική αρχή αποστέλλει τελική έκθεση σχετικά με την εφαρμογή του επιχειρησιακού προγράμματος στην Κροατία ως τις 31 Μαρτίου 2018.»

σ) Το άρθρο 71 τροποποιείται ως εξής:

(i) Παρεμβάλλεται η εξής παράγραφος:

«1α. Κατά παρέκκλιση από την παράγραφο 1, το συντομότερο μετά την ημερομηνία προσχώρησης ή το αργότερο προτού επιχειρηθεί οιαδήποτε πληρωμή από την Επιτροπή, η Κροατία υποβάλλει στην Επιτροπή περιγραφή των συστημάτων που να καλύπτει τα στοιχεία που προβλέπονται στα σημεία (α) και (β) της εν λόγω παραγράφου.

(ii) Παρεμβάλλεται η εξής παράγραφος:

«2α. Η παράγραφος 2 ισχύει για την Κροατία τηρουμένων των αναλογιών. Η έκθεση που προβλέπεται στο πρώτο εδάφιο της παραγράφου 2 θεωρείται ότι είναι αποδεκτή βάσει των ίδιων προϋποθέσεων που προβλέπονται στο δεύτερο εδάφιο της παραγράφου 2. Ωστόσο, αυτή η αποδοχή είναι προαπαιτούμενο για το ποσό προχρηματοδότησης που προβλέπεται στο άρθρο 82.»

τ) Στο άρθρο 75 παρεμβάλλεται η εξής παράγραφος:

«1α. Στην περίπτωση της Κροατίας, οι αντίστοιχες αναλήψεις υποχρεώσεων του προϋπολογισμού από το ΕΤΠΑ, το Ταμείο Συνοχής και το ΕΚΤ για το 2013 πραγματοποιούνται βάσει της απόφασης που προβλέπεται στο άρθρο 28 παράγραφος 3, προτού ληφθεί οιαδήποτε απόφαση από την Επιτροπή για αναθεώρηση εγκεκριμένου λειτουργικού προγράμματος. Η απόφαση που προβλέπεται στο άρθρο 28 παράγραφος 3 αποτελεί απόφαση χρηματοδότησης κατά την έννοια του άρθρου 75 του κανονισμού (ΕΚ, Ευρατόμ) αριθ. 1605/2002 για κάθε ανάληψη υποχρεώσεων του προϋπολογισμού υπέρ της Κροατίας.»

- v) Στο άρθρο 78 παράγραφος 2 στοιχείο (γ) προστίθεται η εξής φράση:

«Στην περίπτωση της Κροατίας καλύπτονται από τις δαπάνες που καταβάλλονται από τους δικαιούχους στα πλαίσια της εφαρμογής του έργου και δικαιολογούνται με εξοφλημένα τιμολόγια ή λογιστικά έγγραφα ισοδύναμης αποδεικτικής αξίας το αργότερο τρία έτη μετά το έτος καταβολής της προκαταβολής, εάν η ημερομηνία αυτή είναι προγενέστερη, ή την 31η Δεκεμβρίου 2016· διαφορετικά, η επόμενη δήλωση δαπανών διορθώνεται αναλόγως.»

- φ) Στο άρθρο 82 παρεμβάλλεται η εξής παράγραφος :

«1α. Στην περίπτωση της Κροατίας, μόλις η έκθεση του άρθρου 71 παράγραφος 2α γίνει δεκτή και μετά τις αντίστοιχες αναλήψεις υποχρεώσεων του προϋπολογισμού που προβλέπονται στο άρθρο 75 παράγραφος 1α, καταβάλλεται ενιαίο ποσό προχρηματοδότησης για το υπόλοιπο της περιόδου 2007 ως 2013 σε μία μόνη δόση, θα αντιστοιχεί δε στο 30% της συνεισφοράς των διαρθρωτικών ταμείων και στο 40% της συνεισφοράς του ταμείου συνοχής για το επιχειρησιακό πρόγραμμα.»

- χ) Στο άρθρο 89 παράγραφος 1, προστίθεται το εξής εδάφιο:

«Στην περίπτωση της Κροατίας, η αίτηση πληρωμής που θα περιλαμβάνει τα έγγραφα που προβλέπονται στο στοιχείο α) σημεία i) ως iii) αποστέλλεται έως τις 31 Μαρτίου 2018.»

ψ) Στο άρθρο 93, παρεμβάλλεται η εξής παράγραφος:

«3α. Κατά παρέκκλιση από τις παραγγάφους 1 έως 3, για την Κροατία η Επιτροπή εφαρμόζει ως εξής τον μηχανισμό αποδέσμευσης που προβλέπεται στην παράγραφο 1:

- (i) η προθεσμία για κάθε τμήμα αναλήψεων υποχρεώσεων του 2010 που εκκρεμεί είναι η 31η Δεκεμβρίου 2013·
- (ii) η προθεσμία για κάθε τμήμα αναλήψεων υποχρεώσεων του 2011 που εκκρεμεί είναι η 31η Δεκεμβρίου 2014·
- (iii) η προθεσμία για κάθε τμήμα αναλήψεων υποχρεώσεων του 2012 που εκκρεμεί είναι η 31η Δεκεμβρίου 2015·
- (iv) κάθε τμήμα αναλήψεων υποχρεώσεων του 2013 που συνεχίζει να εκκρεμεί στις 31 Δεκεμβρίου 2016 αποδεσμεύεται αυτομάτως, αν η Επιτροπή δεν λάβει σχετική παραδεκτή αίτηση πληρωμής έως τις 31 Μαρτίου 2018.»

ω) Στο άρθρο 95, μετά τη δεύτερη παράγραφο παρεμβάλλεται η εξής παράγραφος :

«Κατά παρέκκλιση από την πρώτη και δεύτερη παράγραφο, για την Κροατία οι προθεσμίες που ορίζονται στο άρθρο 93 παράγραφος 3α αναστέλλονται σύμφωνα με τις προϋποθέσεις που προβλέπονται στην πρώτη παράγραφο του παρόντος άρθρου για το ποσό που αφορά τις σχετικές δράσεις.»

αα) Στο άρθρο 98 παράγραφος 2 προστίθεται το εξής εδάφιο:

«Στην περίπτωση της Κροατίας, οι πόροι από τα ταμεία οι οποίοι αποδεσμεύονται με τον τρόπο αυτόν μπορούν να επαναχρησιμοποιηθούν από την Κροατία έως τις 31 Δεκεμβρίου 2016.»

ωα) Παρεμβάλλεται το έξης άρθρο:

«Άρθρο 105α

Ειδικές διατάξεις για μετά την προσχώρηση της Κροατίας

1. Προγράμματα και μεγάλα έργα εγκεκριμένα, κατά την ημερομηνία προσχώρησης της Κροατίας, βάσει του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1085/2006, η υλοποίηση των οποίων δεν έχει ολοκληρωθεί ως αυτήν την ημερομηνία, θεωρούνται ότι εγκρίθηκαν από την Επιτροπή δυνάμει του παρόντος κανονισμού, με εξαίρεση τα προγράμματα που εγκρίθηκαν στο πλαίσιο των συνιστώσων του άρθρου 3 παράγραφος 1 στοιχεία α) και ε) του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1085/2006.

Επί πλέον, εξαιρούνται επίσης τα κάτωθι προγράμματα που εμπίπτουν στη συνιστώσα του άρθρου 3 παράγραφος 1 στοιχείο β) του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1085/2006:

- α) το πρόγραμμα διασυνοριακής συνεργασίας του ΜΠΒ «Αδριατική»,
- β) το διασυνοριακό πρόγραμμα «Κροατία - Βοσνία Ερζεγοβίνη»,
- γ) το διασυνοριακό πρόγραμμα «Κροατία - Μαυροβούνιο»,
- δ) το διασυνοριακό πρόγραμμα «Κροατία - Σερβία».

Με την επιφύλαξη των παραγράφων 2 έως 7, οι διατάξεις που διέπουν την υλοποίηση των δράσεων και των μεγάλων έργων, τα οποία εγκρίνονται σύμφωνα με τον παρόντα κανονισμό, ισχύουν για τις ανωτέρω δράσεις και μεγάλα έργα.

2. Κάθε διαδικασία σύναψης συμβάσεων σχετική με δράσεις στο πλαίσιο των προγραμμάτων ή με τα μεγάλα έργα που προβλέπονται στην παράγραφο 1, η οποία, κατά την ημερομηνία προσχώρησης, έχει ήδη αποτελέσει αντικείμενο προκήρυξης διαγωνισμού δημοσιευθείσας στην Επίσημη Εφημερίδα της Ευρωπαϊκής Ένωσης, διενεργείται σύμφωνα με τους κανόνες που εκτίθενται στην εν λόγω προκήρυξη. Το άρθρο 165 του κανονισμού (ΕΚ, Ευρατόμ) αριθ. 1605/2002 δεν εφαρμόζεται.

Κάθε διαδικασία σύναψης συμβάσεων σχετική με δράσεις στο πλαίσιο των προγραμμάτων ή με τα μεγάλα έργα που προβλέπονται στην παράγραφο 1, η οποία, κατά την ημερομηνία προσχώρησης, δεν έχει ήδη αποτελέσει αντικείμενο προκήρυξης διαγωνισμού δημοσιευθείσας στην Επίσημη Εφημερίδα της Ευρωπαϊκής Ένωσης, διενεργείται σύμφωνα με τις διατάξεις των Συνθηκών ή των πράξεων που εγκρίνονται βάσει των Συνθηκών καθώς και σύμφωνα με το άρθρο 9 του παρόντος κανονισμού.

Άλλες δράσεις από τις προβλεπόμενες στο πρώτο και δεύτερο εδάφιο και για τις οποίες έχουν προκηρυχθεί προσκλήσεις υποβολής προτάσεων σύμφωνα με το άρθρο 158 του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 718/2007 ή για τις οποίες έχουν υποβληθεί αιτήσεις στις αρμόδιες αρχές πριν την ημερομηνία προσχώρησης, και η ανάθεση των οποίων μπορεί να οριστικοποιηθεί μόνον μετά από την εν λόγω ημερομηνία, υλοποιούνται σύμφωνα με τους όρους και τους κανόνες επιλεξιμότητας που είναι δημοσιευμένοι στη σχετική πρόσκληση υποβολής προτάσεων ή με εκείνους που έχουν εκ των προτέρων γνωστοποιηθεί στους δυνητικούς δικαιούχους.

3. Οι πληρωμές που καταβάλλονται από την Επιτροπή στο πλαίσιο των προγραμμάτων της παραγράφου 1 θεωρούνται συνεισφορά των ταμείων βάσει του παρόντος κανονισμού και καταλογίζονται στην αρχαιότερη εκκρεμούσα ανάληψη υποχρεώσεων, συμπεριλαμβανομένων των αναλήψεων υποχρεώσεων ΜΠΒ.

Κάθε τμήμα αναλήψεων υποχρεώσεων της Επιτροπής που βασίζεται σε προγράμματα προβλεπόμενα στην παράγραφο 1 και εκκρεμεί ακόμη κατά την ημερομηνία προσχώρησης διέπεται από τον παρόντα κανονισμό από την ημερομηνία προσχώρησης.

4. Για τις δράσεις που εγκρίθηκαν βάσει του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1085/2006 για τις οποίες είχε δοθεί έγκριση ή για τις οποίες οι αντίστοιχες συμφωνίες επιχορήγησης είχαν υπογραφεί με τους τελικούς δικαιούχους πριν την ημερομηνία προσχώρησης, οι κανόνες που διέπουν την επιλεξιμότητα της δαπάνης κατ» εφαρμογή ή βάσει του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 718/2007 της Επιτροπής παραμένουν εφαρμοστέοι, εκτός από δεόντως αιτιολογημένες περιπτώσεις που πρέπει να αποφασίζονται μόνον από την Επιτροπή κατόπιν αιτήσεως της Κροατίας.

Ο κανόνας περί επιλεξιμότητας που θεσπίζεται στο πρώτο εδάφιο ισχύει επίσης για τα μεγάλα προγράμματα της παραγράφου 1 για τα οποία έχουν υπογραφεί διμερή σχέδια συμφωνιών πριν την ημερομηνία προσχώρησης.

5. Όσον αφορά την Κροατία, οιαδήποτε παραπομπή στα ταμεία, όπως ορίζονται στο δεύτερο εδάφιο του άρθρου 1, ερμηνεύεται ως περιλαμβάνουσα επίσης το Μέσο Προενταξιακής Βοήθειας, όπως εθεσπίσθη με τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 1085/2006.

6. Οι ειδικές προθεσμίες που ισχύουν για την Κροατία ισχύουν επίσης για τα εξής διασυνοριακά προγράμματα που εμπίπτουν στη συνιστώσα που προβλέπεται στο στοιχείο β) της παραγράφου 1 του άρθρου 3 του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1085/2006, στα οποία η Κροατία είναι συμμετέχουσα χώρα:

- (a) το διασυνοριακό πρόγραμμα «Ουγγαρία – Κροατία» και
- (β) το διασυνοριακό πρόγραμμα «Σλοβενία – Κροατία».

Οι ειδικές προθεσμίες που ισχύουν για την Κροατία βάσει του παρόντος κανονισμού δεν ισχύουν για τα επιχειρησιακά προγράμματα στο πλαίσιο των διακρατικών και διαπεριφερειακών συνιστωσών δυνάμει του στόχου «Ευρωπαϊκή εδαφική συνεργασία», στα οποία η Κροατία είναι συμμετέχουσα χώρα.

7. Εάν απαιτείται λήψη μέτρων για να διευκολυνθεί η μετάβαση της Κροατίας από το προενταξιακό καθεστώς στο καθεστώς που προκύπτει από την εφαρμογή του παρόντος άρθρου, η Επιτροπή θεσπίζει τα απαιτούμενα μέτρα.»

ωβ) Το παράρτημα I αντικαθίσταται από το εξής κείμενο:

«ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ I

Ετήσια κατανομή των πιστώσεων ανάληψης υποχρεώσεων για την περίοδο 2007 έως 2013

(που αναφέρονται στο άρθρο 18)

(τιμές του 2004 σε EUR)

2007	2008	2009	2010	2011	2012	2013
42 863 000 000	43 318 000 000	43 862 000 000	43 860 000 000	44 073 000 000	44 723 000 000	45 718 037 817

»

ωγ) Το παράρτημα II τροποποιείται ως εξής:

(i) Στην παράγραφο 5 προστίθενται τα εξής στοιχεία:

«(γ) στην περίπτωση της Κροατίας, οι πόροι για την χρηματοδότηση της διασυνοριακής συνεργασίας ανέρχονται σε 7.028.744 EUR σε τιμές 2004·

(δ) στην περίπτωση της Κροατίας, οι πόροι για την χρηματοδότηση της διεθνικής συνεργασίας ανέρχονται σε 1.874.332 EUR σε τιμές 2004·»

(ii) Παρεμβάλλεται η εξής παράγραφος:

«7α. Στην περίπτωση της Κροατίας, το μέγιστο επίπεδο μεταβίβασης από τα ταμεία θα ανέλθει στο 3,5240% του ΑΕγχΠ της.»

(iii) Παρεμβάλλεται η εξής παράγραφος:

«9α. Στην περίπτωση της Κροατίας, οι υπολογισμοί του ΑΕγχΠ από την Επιτροπή θα βασίζονται σε στατιστικές και προβλέψεις που δημοσιεύθηκαν τον Μάιο του 2011».

ωδ) Το Παράρτημα III αντικαθίσταται ως εξής:

«ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ III

Ανώτατα όρια που εφαρμόζονται στα ποσοστά συγχρηματοδότησης

(που αναφέρονται στο άρθρο 53)

Κριτήρια	Κράτη μέλη	ΕΠΠΑ και ΕΚΤ Ποσοστό επιλέξιμης δαπάνης	Ταμείο Συνοχής Ποσοστό επιλέξιμης δαπάνης
1. Κράτη μέλη των οποίων το μέσο κατά κεφαλήν ακαθάριστο εγχώριο προϊόν (ΑΕγχΠ), για την περίοδο 2001-2003, ήταν μικρότερο από το 85% του μέσου όρου της ΕΕ των 25 κατά την ίδια περίοδο	Βουλγαρία, Τσεχική Δημοκρατία, Εσθονία, Ελλάδα, Κροατία, Κύπρος, Λεττονία, Λιθουανία, Ουγγαρία, Μάλτα, Πολωνία, Πορτογαλία, Ρουμανία, Σλοβενία και Σλοβακία.	85 % για τους στόχους «Σύγκλιση» και «Περιφερειακή Ανταγωνιστικότητα και Απασχόληση»	85 %
2. Κράτη μέλη, εκτός από εκείνα που προβλέπνται στο σημείο (1) επιλέξιμα για το μεταβατικό καθεστώς του Ταμείου Συνοχής την 1η Ιανουαρίου 2007	Ισπανία	80 % για το στόχο «Σύγκλιση» και τις περιφέρειες «σταδιακής εισόδου» δυνάμει του στόχου «Περιφερειακή ανταγωνιστικότητα και απασχόληση» 50 % για τον στόχο «Περιφερειακή Ανταγωνιστικότητα και Απασχόληση» εκτός των περιφερειών «σταδιακής εισόδου»	85 %
3. Κράτη μέλη, εκτός των κρατών που προβλέπονται στα σημεία (1) και (2)	Βέλγιο, Δανία, Γερμανία, Γαλλία, Ιρλανδία, Ιταλία, Λουξεμβούργο, Κάτω Χώρες, Αυστρία, Φινλανδία, Σουηδία και Ηνωμένο Βασίλειο	75% για τον στόχο «Σύγκλιση»	-

Κριτήρια	Κράτη μέλη	ΕΤΠΑ και ΕΚΤ Ποσοστό επιλέξιμης δαπάνης	Ταμείο Συνοχής Ποσοστό επιλέξιμης δαπάνης
4. Κράτη μέλη, εκτός των κρατών που προβλέπονται στα σημεία (1) και (2)	Βέλγιο, Δανία, Γερμανία, Γαλλία, Ιρλανδία, Ιταλία, Λουξεμβούργο, Κάτω Χώρες, Αυστρία, Φινλανδία, Σουηδία και Ήνωμένο Βασίλειο	50 % για τον στόχο «Περιφερειακή Ανταγωνιστικότητα και Απασχόληση»	—
5. Ιδιαίτερα απομακρυσμένες περιφέρειες που προβλέπονται στο άρθρο 349 της ΣΛΕΕ οι οποίες επωφελούνται από την πρόσθετη χρηματοδότηση για τις περιφέρειες αυτές η οποία προβλέπεται στην παράγραφο 20 του Παραρτήματος II	Ισπανία, Γαλλία και Πορτογαλία	50 %	—
6. Ιδιαίτερα απομακρυσμένες περιοχές που προβλέπονται στο άρθρο 349 της ΣΛΕΕ	Ισπανία, Γαλλία και Πορτογαλία	85% δυνάμει των στόχων «Σύγκλιση» και «Περιφερειακή Ανταγωνιστικότητα και Απασχόληση»	—

»

2. 32006 R 1084: Κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 1084/2006 του Συμβουλίου, της 11ης Ιουλίου 2006, για την ίδρυση Ταμείου Συνοχής (ΕΕ L 210 της 31.7.2006, σ. 79).

Παρεμβάλλεται το εξής άρθρο:

«Άρθρο 5α

Ειδικές διατάξεις για μετά την προσχώρηση της Κροατίας

1. Τα μέτρα που, κατά την ημερομηνία προσχώρησης της Κροατίας, αποτελούσαν αντικείμενο αποφάσεων της Επιτροπής περί ενίσχυσης δυνάμει του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1267/1999 του Συμβουλίου της 21ης Ιουνίου 2009 για τη θέσπιση μέσου προενταξιακών διαρθρωτικών πολιτικών* και η εφαρμογή των οποίων δεν θα έχει ολοκληρωθεί κατά την ημερομηνία αυτή, θα θεωρηθούν ως εγκριθέντα από την Επιτροπή στο πλαίσιο του παρόντος κανονισμού.

Με την επιφύλαξη των παραγράφων 2 έως 5, τα μέτρα του πρώτου εδαφίου της παρούσας παραγράφου διέπονται από τις διατάξεις περί εφαρμογής των δράσεων των εγκρινομένων βάσει του παρόντος κανονισμού και βάσει του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1083/2006.

2. Κάθε διαδικασία ανάθεσης συμβάσεων σχετική με μέτρα της παραγράφου 1, η οποία, κατά την ημερομηνία προσχώρησης, έχει ήδη αποτελέσει αντικείμενο προκήρυξης διαγωνισμού δημοσιευθείσας στην Επίσημη Εφημερίδα της Ευρωπαϊκής Ένωσης, διενεργείται σύμφωνα με τους κανόνες που εκτίθενται στην εν λόγω προκήρυξη. Δεν εφαρμόζεται το άρθρο 165 του κανονισμού (ΕΚ, Ευρατόμ) αριθ. 1605/2002 του Συμβουλίου της 25ης Ιουνίου 2002 για τη θέσπιση του δημοσιονομικού κανονισμού που εφαρμόζεται στο γενικό προϋπολογισμό των Ευρωπαϊκών Κοινοτήτων**.

Κάθε διαδικασία σύναψης συμβάσεων σχετική με μέτρο της παραγράφου 1, η οποία, κατά την ημερομηνία προσχώρησης, δεν έχει ήδη αποτελέσει αντικείμενο προκήρυξης διαγωνισμού δημοσιευθείσας στην *Επίσημη Εφημερίδα της Ευρωπαϊκής Ένωσης*, διενεργείται σύμφωνα με τις διατάξεις των Συνθηκών ή των πράξεων που εγκρίνονται βάσει των Συνθηκών καθώς και σύμφωνα με το άρθρο 9 του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1083/2006.

3. Οι πληρωμές που καταβάλλονται από την Επιτροπή βάσει μέτρου της παραγράφου 1 θεωρούνται συνεισφορά του Ταμείου βάσει του παρόντος κανονισμού.

Οι πληρωμές που καταβάλλονται από την Επιτροπή βάσει μέτρου της παραγράφου 1 καταλογίζονται στην παλαιότερη εικρεμούσα ανάληψη υποχρεώσεων στον πρώτο βαθμό σύμφωνα με τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 1267/1999 του Συμβουλίου και στη συνέχεια σύμφωνα με τον παρόντα κανονισμό και τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 1083/2006.

Οι όροι για τις ενδιάμεσες πληρωμές ή για το τελικό υπόλοιπο είναι εκείνοι που προβλέπονται στην παράγραφο 2 στοιχεία β) ως δ) και στις παραγράφους 3 ως 5 του άρθρου Δ στο Παράρτημα ΙΙ του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1164/94.

4. Για τα μέτρα της παραγράφου 1 παραμένουν εφαρμοστέοι οι κανόνες που διέπουν την επιλεξιμότητα των δαπανών βάσει του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1267/1999 ή που έχουν ειδικά θεσπιστεί στις σχετικές χρηματοδοτικές συμφωνίες, εκτός από δεόντως αιτιολογημένες περιπτώσεις που αποφασίζονται από την Επιτροπή κατόπιν αιτήσεως της Κροατίας.

5. Εάν απαιτείται λήψη μέτρων για να διευκολυνθεί η μετάβαση της Κροατίας από το προενταξιακό καθεστώς στο καθεστώς που προκύπτει από την εφαρμογή του παρόντος άρθρου, η Επιτροπή θεσπίζει τα απαιτούμενα μέτρα.

* ΕΕ L 161 της 26.6.1999, σ. 73.

** ΕΕ L 248 της 16.9.2002, σ. 1.»

ΠΕΡΙΒΑΛΛΟΝ

32003 L 0087: Οδηγία 2003/87/EK του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 13ης Οκτωβρίου 2003, σχετικά με τη θέσπιση συστήματος εμπορίας δικαιωμάτων εκπομπής αερίων θερμοκηπίου εντός της Κοινότητας και την τροποποίηση της οδηγίας 96/61/EK του Συμβουλίου (ΕΕ L 275 της 25.10.2003, σ. 32).

(α) Στο άρθρο 9 πρώτο εδάφιο προστίθεται το εξής κείμενο:

«Η κοινοτική ποσότητα δικαιωμάτων θα αυξηθεί λόγω της προσχώρησης της Κροατίας μόνον κατά την ποσότητα δικαιωμάτων που εκπλειστηριάζει η Κροατία σύμφωνα με το άρθρο 10 παράγραφος 1.»

(β) Στο Παράρτημα ΙΙα, μετά από την καταχώρηση για την Ισπανία, παρεμβάλλεται το εξής:

«Κροατία 26 %».

2. 32009 D 0406: Απόφαση αριθ. 406/2009/EK του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 23ης Απριλίου 2009, περί των προσπαθειών των κρατών μελών να μειώσουν τις οικείες εκπομπές αερίων θερμοκηπίου, ώστε να τηρηθούν οι δεσμεύσεις της Κοινότητας για μείωση των εκπομπών αερίων θερμοκηπίου μέχρι το έτος 2020 (ΕΕ L 140 της 5.6.2009, σ. 136).

Στο Παράρτημα II, πριν από την καταχώρηση για την Γαλλία, παρεμβάλλεται το εξής:

«Κροατία 11%».

ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ IV

Κατάλογος του άρθρου 16 της Πράξης Προσχώρησης: άλλες πάγιες διατάξεις

1. ΔΙΚΑΙΟ ΔΙΑΝΟΗΤΙΚΗΣ ΙΔΙΟΚΤΗΣΙΑΣ

Συνθήκη για τη λειτουργία της Ευρωπαϊκής Ένωσης, Μέρος Τρίτο, Τίτλος II, Ελεύθερη κυκλοφορία εμπορευμάτων

ΕΙΔΙΚΟΣ ΜΗΧΑΝΙΣΜΟΣ

Όσον αφορά την Κροατία, ο κάτοχος(οι) διπλώματος ευρεσιτεχνίας ή συμπληρωματικού πιστοποιητικού προστασίας , ή ο δικαιούχος του, εφόσον πρόκειται για φαρμακευτικό προϊόν για το οποίο είχε κατατεθεί αίτηση χορήγησης σε κράτος μέλος όταν η προστασία αυτή δεν μπορούσε να αποκτηθεί στην Κροατία για το εν λόγω προϊόν, μπορεί να βασίζεται στα δικαιώματα που παρέχει το εν λόγω δίπλωμα ευρεσιτεχνίας ή το ΠΣΠ προκειμένου να εμποδίσει την εισαγωγή του προϊόντος αυτού και τη διάθεσή του στο εμπόριο στο κράτος μέλος ή κράτη μέλη στα οποία προστατεύεται το εν λόγω προϊόν με δίπλωμα ευρεσιτεχνίας ή με ΠΣΠ, ακόμη και αν το προϊόν τέθηκε για πρώτη φορά στο εμπόριο στην Κροατία από τον κάτοχο ή με τη συγκατάθεσή του.

Κάθε πρόσωπο το οποίο εισάγει ή διαθέτει στο εμπόριο φαρμακευτικό προϊόν το οποίο εμπίπτει στην πρώτη παράγραφο σε κράτος μέλος στο οποίο το προϊόν απολαύει προστασίας, λόγω διπλώματος ευρεσιτεχνίας ή ΠΣΠ, αποδεικνύει στις αρμόδιες αρχές με την αίτηση για την εισαγωγή ότι στον κάτοχο διπλώματος ευρεσιτεχνίας ή στο δικαιούχο της εν λόγω προστασίας απευθύνθηκε προηγουμένως κοινοποίηση ενός μηνός.